

H

MAGYARORSZÁG
INNOVÁCIÓS ÉS TECHNOLÓGIAI MINISZTERIUM
ВЕНГРИЯ
МИНИСТЕРСТВО ИННОВАЦИИ И ТЕХНОЛОГИИ

KFF-52-2-EU3**521321****No.: RU 000000**

Engedély Разрешение

amely Magyarország területét érintő nemzetközi közúti árufuvarozásra jogosít fel
 дающее право на осуществление международных автомобильных перевозок грузов в/из/через территорию Венгрии

1. A gépjárművet nyilvántartó ország Страна регистрации автотранспортного средства Oroszországi Föderáció Российская Федерация	2. Az engedélyezett utak száma Количество разрешённых поездок 2 tranzit 2 ТРАНЗИТ	3. Érvényesség Срок действия 01.01.2021 г. – 31.01.2022 г.		
4. Engedély típusa / Тип разрешения				
4.1. LOCO ДВУСТОРОННЕЕ	4.2. TRANZIT ТРАНЗИТНОЕ	4.3. HARMADIK ORSZAGOS В / ИЗ ТРЕТЬЕЙ СТРАНЫ		
5. Engedély kiadásának helye, ideje, kibocsátó hatóság aláírása, bélyegzője Место, дата выдачи разрешения, подпись и печать выдающего органа		6/A. Adómentes Не облагается налогом 6/B. Adóköteles Облагается налогом		
7. Egyéb korlátozások, megjegyzések Прочие ограничения, примечания MINIMUM EURO 3 МИНИМАЛЬНОЕ ЕВРО 3	8. Fuvarozó cég neve, címe Наименование и адрес перевозчика			
9. A vámhatóság feljegyzései Записи таможенных органов	I. út / 1-я поездка		II. út / 2-я поездка	
	Belépés / Въезд	Kilépés / Выезд	Belépés / Въезд	Kilépés / Выезд

10. Engedély felhasználás / Применение разрешения

II. út / 2-я поездка

Az engedély felhasználásának megkezdésekor a járművezető köteles letépni.
 Водитель обязан оторвать, приступая к использованию разрешения.

I. út / 1-я поездка

Az engedély felhasználásának megkezdésekor a járművezető köteles letépni.
 Водитель обязан оторвать, приступая к использованию разрешения.

ÁLTALÁNOS FELTÉTELEK

Ezt az engedélyt a járművön kell tartani és az illetékes ellenőrző hatóság **kérésére** fel kell mutatni. Csak nemzetközi árufuvarozásra használható. Nem érvényes belföldi fuvarozásra Magyarország területén. Nem ruházható át. A kitöltetlen, hiányosan vagy hibásan kitöltött, illetve kezeletlen engedély érvénytelennek minősül. A fuvarozó **köteles** betartani Magyarország jogszabályait.

ОБЩИЕ УСЛОВИЯ

Настоящее разрешение должно находиться на автотранспортном средстве и предъявляться по требованию компетентного контрольного органа. Используется исключительно для международных грузовых перевозок. Не действительно для внутренних перевозок на территории Венгрии. Разрешение не может быть передано другому лицу. Незаполненное, не полностью или ошибочно заполненное, а также непогашённое разрешение считается недействительным. Перевозчик обязан соблюдать правовые нормы Венгрии.

	I. út / 1-я поездка		II. út / 2-я поездка	
	Belépés / Въезд	Kilépés / Выезд	Belépés / Въезд	Kilépés / Выезд
11. Gépjármű rendszáma Государственный номер автотранспортного средства				
12. Pótkocsi rendszáma Государственный номер прицепа				
13. Az áru felrakóhelye(i) Место(а) загрузки товара				
14. Határátlépés helye, dátuma, ideje, kilométeróra állása Место, дата и время пересечения границы; показание одометра				
15. Az áru lerakóhelye(i) Место(а) разгрузки товара				

	I. út / 1-я поездка	II. út / 2-я поездка
16. Lerakóhely(ek) Magyarországon (P.H.) Место(а) разгрузки в Венгрии (M.П.)		
16.1. Kilométeróra állása / Показание одометра		
16.2. Dátum, idő / Дата, время		
17. Felrakóhely(ek) Magyarországon (P.H.) Место(а) загрузки в Венгрии (M.П.)		
17.1. Kilométeróra állása / Показание одометра		
17.2. Dátum, idő / Дата, время		

II. út / 2-я поездка

Az engedély felhasználásának megkezdésekor a járművezető köteles letépni.
Водитель обязан оторвать, приступая к использованию разрешения.

I. út / 1-я поездка

Az engedély felhasználásának megkezdésekor a járművezető köteles letépni.
Водитель обязан оторвать, приступая к использованию разрешения.